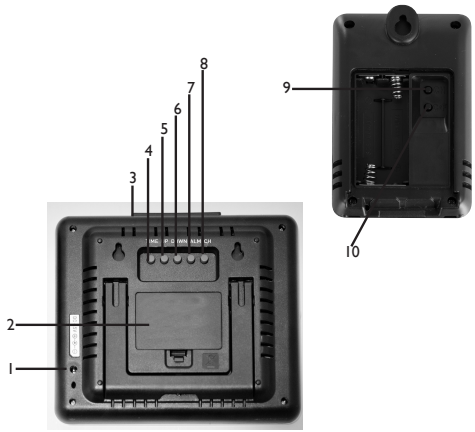
ME 3135 RC METEO STATION

Guida d'uso
User manual
Guide de l'utilisateur
Benutzerhandbuch
Manual de usuario



DESCRIZIONE COMANDI

1. Presa di Alimentazione DC 4.5 V
2. Vano Batterie
3. Tasto Light/Snooze
4. Tasto Time
5. Tasto UP
6. Tasto DOWN
7. Tasto ALM
8. Tasto CH
9. Selettore CH sensore
10. Tasto °C/°F sensore

ALIMENTAZIONE STAZIONE METEO

- Aprire il vano batterie (2) posto sul retro dell'apparecchio ed inserire tre pile formato "AAA" rispettando le polarità indicate.
- Collegare l'alimentatore esterno D.C. 4.5 V ⎓ alla presa di alimentazione (1).

NOTA

Con l'alimentatore esterno inserito è impostata la retroilluminazione continua, premere su LIGHT/SNOOZE (3) per spegnerla oppure permere nuovamente per riaccenderla.

SENSORE ESTERNO

Aprire il vano batterie posto sul retro dell'apparecchio, inserire due pile formato "AAA" rispettando le polarità indicate.

IMPOSTAZIONE SENSORE ESTERNO

Questa stazione meteo è predisposta per comunicare con tre sensori esterni. Uno di questi viene fornito con l'apparecchio, i restanti due sono opzionali.

1. Prima di tutto alimentare la stazione meteo, come descritto nel paragrafo ALIMENTAZIONE STAZIONE METEO.
2. Inserire le batterie nel sensore esterno, selezionare l'unità di misura della temperatura che preferite tra °C/°F tramite il tasto °C/°F (10) posto sotto il coperchio batterie.
3. La stazione meteo memorizza il valore della temperatura nel canale "1", se siete in possesso di altri due sensori, procedete secondo i punti "2 e 3" la stazione memorizza i valori rispettivamente nei canali 2 e 3.
4. Premere il tasto CH sulla stazione meteo (9) per abilitare il segnale del sensore esterno, automaticamente verrà emesso un segnale.

REGOLAZIONE OROLOGIO TRAMITE RADIO CONTROLLO

Questo apparecchio è dotato di un ricevitore in grado di ricevere il segnale orario del Physikalisch Technische Bundesanstalt Braunschweig (Germania centrale) ricevibile in un raggio di 1500Km.

1. Tenere premuto il tasto DOWN (6) della stazione meteo, il simbolo del radio controllo lampeggerà ed entro 24 ore vèrrà visualizzato il segnale orario del radio controllo.

NOTA

Posizionare la stazione meteo lontana da apparecchi che generano campi magnetici quali cellulari, televisori ecc....

Quando il simbolo del radio controllo appare sul display non è possibile effettuare nessuna regolazione manuale.

Non in tutte le zone d'Europa può essere possibile ricevere il segnale del radiocontrollo. In questo caso è necessario impostare l'ora manualmente.

REGOLAZIONE OROLOGIO / DATA

1. Premere il tasto TIME (4) fino a quando il display non lampeggerà.
2. Regolare l'anno tramite i tasti UP (5) o DOWN (6) (Valore massimo: 2099)
3. Premere il tasto TIME (4) per regolare la visualizzazione della data in giorno/mese o mese/giorno tramite i tasti UP (5) o DOWN (6).
4. Premere il tasto TIME (4) per regolare il mese tramite i tasti UP (5) o DOWN (6).
5. Premere il tasto TIME (4) per regolare il giorno tramite i tasti UP (5) o DOWN (6).
6. Premere il tasto TIME (4), per regolare il formato di visualizzazione dell'ora 12h/24h tramite i tasti UP (5) o DOWN (6).
7. Premere il tasto TIME (4), per regolare l'ora tramite i tasti UP (5) o DOWN (6).
8. Premere il tasto TIME (4), per regolare i minuti tramite i tasti UP (5) o DOWN (6).
9. Per Uscire dalla regolazione premere nuovamete il tasto TIME (4).

REGOLAZIONE ALLARME

1. Premere una volta il tasto ALM (7) per impostare l'Allarme1. Premerlo due volte per impostare l'Allarme2.
2. Premere il tasto ALM (7) per tre secondi, sul display l'ora d'allarme incomincia a lampeggiare.
3. Premere i tasti UP (5) o DOWN (6) per regolare l'ora.
4. Premere il tasto ALM (7), sul display i minuti dell'allarme incominciano a lampeggiare.
5. Impostare i minuti tramite i tasti UP (5) o DOWN (6) .
6. Per attivare l'allarme premere il tasto UP (5) fino alla visualizzazione della campanella d'Allarme1 o Allarme2.
7. Per disattivare l'allarme premere il tasto UP (5) fino alla scomparsa della campanella.

PREVISIONI METEREOLOGICHE

Il barometro digitale rileva automaticamente le variazioni di pressione atmosferica visualizzando di conseguenza il simbolo di previsione metereologica.
Tale previsione riguarda le 12/24 ore successive.
Per esempio: se il barometro rileva un'alta pressione, sul display apparirà il simbolo del sole, ma esternamente potrebbe piovere, la previsione riguarda le 12/24 ore successive.

NOTA

I simboli di previsione metereologica possono non riflettere le attuali condizioni del tempo.
Essi si riferiscono esclusivamente a condizioni future.
Le previsioni possono non essere sicure al 100% a causa di vari fattori.
Il costruttore non è responsabile di eventuali danni causati da una previsione errata.

TEMPERATURA & UMIDITÀ INTERNA/ESTERNA

L'indicazione relativa alla temperatura si trova in alto sul display, mentre il valore dell'umidità è indicato sotto la temperatura.
Premere il tasto °C/°F (10) per selezionare l'unità di misura della temperatura, C/F.

SELEZIONE GRADI CELSIUS - FAHRENHEIT

Premere il tasto °C/°F (10) per visualizzare la temperatura in gradi Celsius °C (scala europea) o in gradi Fahrenheit °F(scala inglese e americana).

NOTA

Durante la ricezione del segnale del radiocontrollo la funzione di lettura automatica è disabilitata.

PRESSIONE ATMOSFERICA

1. La pressione atmosferica viene misurata in questo range: 800MB ~ 1100MB. L'unità è hPa / mb.

FUNZIONE SNOOZE/LIGHT

Premendo il tasto LIGHT/SNOOZE (3) potete spegnere momentaneamente l'allarme mentre sta suonando. Dopo 5 minuti l'allarme riprende a suonare.
È possibile spegnere momentaneamente l'allarme più volte.

CARATTERISTICHE TECNICHE

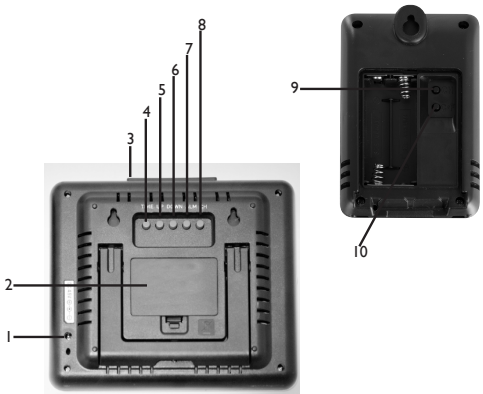
Temperatura interna :..... da 0 C a + 50 C (da +32 F a +122 F)
Umidità interna/esterna :..... 20% - 99% RH
Sensore remoto :..... da -20 C a +60 C (da -4 F a +140 F)
Canale : ..... max. 3 sensori remoti
Trasmissione:..... fino a 30 m all'aperto, RF 434 MHz
Risoluzione:..... 0,1 grado C per la temperatura, 1% perl'umidità
Alimentazione:..... adattatore DC 4.5V
AAA X 3 pz. per l'unità principale
AAA x 2 pz. per il sensore remoto

Avvertenze per il corretto smaltimento del prodotto.

Il simbolo riportato sull'apparecchiatura indica che il rifiuto deve essere oggetto di "raccolta separata" pertanto il prodotto non deve essere smaltito insieme ai rifiuti urbani. L'utente dovrà consegnare il prodotto presso gli appositi "centri di raccolta differenziata" predisposti dalle amministrazioni comunali, oppure consegnarlo al rivenditore contro acquisto di un nuovo prodotto.
La raccolta differenziata del rifiuto e le successive operazioni di trattamento, recupero e smaltimento favoriscono la produzione di apparecchiature con materiali riciclati e limitano gli effetti negativi sull'ambiente e sulla salute causati da una gestione impropria del rifiuto.

GARANZIA

1. L'apparecchio è garantito per 24 mesi dalla data di fabbricazione indicata sull'etichetta applicata sul prodotto.
2. La garanzia si applica solo ad apparecchi, non manomessi, riparati da centri assistenza TREVI, essa comprende la riparazione dei componenti per difetti di fabbricazione con l'esclusione di etichette, manopole e parti asportabili.
3. TREVI non risponde di danni diretti o indiretti a cose e/o persone causati dall'uso o sospensione d'uso dell'apparecchio.



DESCRIPTION OF CONTROLS

1. Power Outlet
2. Battery Compartment
3. Light / Snooze button
4. Time Button
5. UP Button
6. DOWN Button
7. ALM Button
8. CH Button
9. CH selector sensor
10. °C /° F Button sensor

WIRELESS COLOR WEATHER STATION

Thank you for purchasing the new generation color weather station. Designed and engineered with the state-of-art technology and components, this instrument will provide accurate and reliable measurement of weather forecast, indoor/outdoor temperature, humidity, heat index & dew point as well as radio-controlled clock. Read this manual carefully to fully explore the features and functions of the new product.

POWER WEATHER STATION

- Open the battery compartment (2) on the back of the unit and insert three size "AAA" batteries matching the polarities .
- Connect the external power supply , D.C. 4.5 V to the power outlet (1).

EXTERNAL SENSOR

Open the battery compartment on the back of the unit , insert two AAA size "AAA" batteries matching the polarities .

SETTING EXTERNAL SENSOR

This weather station is arranged to communicate with three external sensors. One of these comes with the unit , the remaining two are optional.

1. First of all the food the weather station , as described in paragraph POWER STATION WEATHER .
2. Insert the batteries in the outdoor sensor , select the unit of measurement for temperature preference between °C / °F by pressing the °C/ °F (10) located under the battery cover .
3. The weather station stores the value of the temperature in the channel " 1" if you are in possession of the other two sensors , proceed according to the points " 2:03 " station stores the values in channels 2 and 3 respectively .
4. Press the CH button on the weather station (8) to enable the external sensor signal , it will automatically output a signal.

WEATHER FORECAST

The digital barometer detects changes in the air pressure accordingly displaying the weather forecast symbol .
This provision relates to the 12/24 hours.
For example, if the barometer detects a high pressure, the display will show the symbol of the sun, but externally it might rain , it applies the 12/24 hours.
The weather forecast symbols may not reflect current weather conditions.
They relate only to future conditions .
Forecasts can not be 100% safe due to various factors.
The manufacturer is not liable for any damages caused by a wrong prediction .

TEMPERATURE & HUMIDITY INDOOR / OUTDOOR

The indication of the temperature is in the bottom of the display , while the humidity value is indicated at the right temperature .
Press the botton °C/°F (10) to select the unit of measurement for temperature , C/F.

SELECT DEGREES CELSIUS - FAHRENHEIT

Press the botton °C/°F (10) to display the temperature in degrees Celsius (European scale) or degrees Fahrenheit °F (scale British and American).

NOTE

During the reception of the radio-controlled automatic reading function is disabled.

ATMOSPHERIC PRESSURE

The atmospheric pressure is measured in this range : ~ 800MB 1100MB. The unit is hPa / mb.

CLOCK & CALENDAR

1. Press the TIME (4) until the display stops flashing.
2. Set the year using the UP (5) and DOWN (6) (Maximum value: 2099)
3. Press the TIME (4) to set the display of the date in day/month or month/day using the UP (5) and DOWN (6)
4. Press the TIME (4) to set the month using the UP (5) and DOWN (6).
5. Press the TIME (4) to set the day using the UP (5) and DOWN (6).
6. Press the TIME (4) to adjust the display format 12h/24h using the UP (5) and DOWN (6)
7. Press the tastoTIME (4) to adjust the time using the UP (5) and DOWN (6).
8. Press the TIME (4) to set the minutes using the UP (5) and DOWN (6).
9. To Exit the adjustment, press the button again TIME (4) .

CLOCK ADJUSTMENT THROUGH RADIO CONTROL

This appliance is equipped with a receiver capable of receiving the time signal of the Physikalisch Technische Bundesanstalt Braunschweig (Germany Central) admissible in a radius of 1500 km .

Press and hold the button DOWN (6) of the weather station, radio control symbol will flash and within 24 hours the time signal vèrrà of radio control.

NOTE

Place the weather station away from equipment that generates magnetic fields which phones, televisions, etc....

Not all parts of Europe may be able to receive the signal from the radio control.

In this case you need to set the time manually.

ALARM

1. Press ALM button (7) once to set both Alarm1. Press twice to set the Alarm2.
2. Press ALM button (7) for three seconds , the display the alarm time starts to flash.
3. Press the UP (5) or DOWN (6) button to adjust the hour.
4. Press ALM button (7) on the display the alarm minutes start flashing .
5. Set the minutes using the UP (5) or DOWN (6).
6. To activate the alarm press the UP button (5) to display the bell of Alarm1 or Alarm2.
7. To deactivate the alarm, press the UP button (5) until the demise of bell.

SNOOZE & BACKLIGHT

Pressing the LIGHT / SNOOZE (3), you can temporarily turn off the alarm when it is sounding .After 5 minutes, the alarm sounds again.

You can temporarily turn off the alarm several times.

LOW BATTERY INDICATION

Low battery indication is available for the home unit itself and all of the 3 remote channels. Replace the batteries and follow the setup procedure in this instruction manual.

BATTERY DISPOSAL

Replace only with the same or equivalent type recommended by the manufacturer. Please disposal of old, defective batteries in an environmentally friendly manner in accordance with the relevant legislation.

SPECIFICATIONS

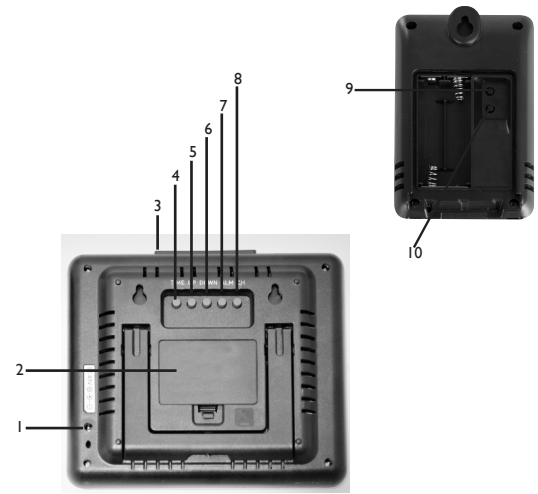
Indoor temperature: 0 C to +50 C (+32 F to +122 F)
Humidity Indoor / Outdoor : 20% - 99% RH
Remote Sensor : -20 C to +60 C (-4 F to +140 F)
Channel: max. 3 remote sensors
Transmission range: up to 30 m outdoors, RF 434 MHz
Resolution: 0.1 degree C for temperature , 1 % perl'umidità
Power supply: DC 4.5 V adapter
AAA X 3 pcs. for the main unit
AAA x 2 pcs. for the remote sensor

Precautions for correct disposal of the product.

The symbol shown on the equipment indicates that waste must be disposed of in "separate collection" and so the product must not be disposed of together with urban waste. The user must take the product to special "separate waste collection centres" provided by local government, or deliver it to the retailer against the purchase of a new product. Separate collection of waste and subsequent treatment, recycling and disposal operations promotes the production of equipment with recycled materials and limits negative effects on the environment and on health caused by improper handling of waste. Illegal disposal of the product leads to the enforcement of administrative penalties.

WARRANTY

1. This unit is guaranteed for a period of 24 months from the date of production printed on the product itself or on label on product.
2. The warranty is valid only if the unit has not been tampered with.The warrantyis valid only at authorized TREVI assistance centres, that will repair manufacturing defects, excluded replacement of labels and removable parts.
3. TREVI is not liable for damage to people or things caused by the use of this unit or by the interruption in the use of this unit.



DESCRIPTION DES COMMANDES

1. Prise d'alimentation
2. Compartiment de la batterie
3. Light / Snooze button
4. Bouton TIME
5. Bouton UP
6. Bouton DOWN
7. Bouton ALM
8. Bouton CH
9. Capteur de sélecteur de CH
10. Bouton °C / °F capteur

ALIMENTATION STATION MÉTÉO

- Ouvrez le compartiment de la batterie (2) sur le dos de l'appareil et insérez trois piles "AAA" en respectant les polarités .
- Connectez l'alimentation externe , DC 5 V à Prise d'alimentation (1).

CAPTEUR EXTERNE

Ouvrez le compartiment de la batterie sur le dos de l'appareil, insérez deux piles AAA piles "AAA" en respectant les polarités.

MISE CAPTEUR EXTERNE

Cette station est agencée pour communiquer avec trois capteurs externes. L'un d'eux est fourni avec l'appareil, les deux autres sont en option .

1. De tous les aliments de la station météo , tel que décrit au paragraphe premier ALIMENTATION STATION METEO.
2. Insérez les piles dans le capteur extérieur , sélectionnez l'unité de mesure de la préférence de température entre °C/°F en appuyant sur la touche °C/°F (10) situé sous le couvercle de la batterie .
3. La station météo enregistre la valeur de la température dans le canal "1" si vous êtes en possession des deux autres capteurs , procéder selon les points poste "02:03 " stocke les valeurs dans les canaux 2 et 3 respectivement .
4. Appuyez sur le bouton CH sur la station météo (8) pour activer le signal d'un capteur externe , il sera un signal de sortie automatiquement.

RÉGLAGE DE L'HORLOGE PAR LE CONTRôLE DE RADIO

Cet appareil est équipé d'un récepteur capable de recevoir le signal de temps de la Physikalisch Technische Bundesanstalt Braunschweig (Allemagne centrale) recevable dans un rayon de 1500 km.

1. Appuyez et maintenez le bouton enfoncé DOWN (6) de la station météo, symbole de contrôle radio se met à clignoter et dans les 24 heures du vèrrà le signal de radio de contrôle.

REMARQUE

Placez la station météo loin de l'équipement qui génère des champs magnétiques qui téléphones, téléviseurs, etc....
Pas toutes les parties de l'Europe peuvent être en mesure de recevoir le signal de la radiocommande. Dans ce cas, vous devez régler l'heure manuellement .

RÉGLAGE DE L'HORLEGE / DATE

1. Appuyez sur le bouton TIME (4) jusqu'à ce que l'écran se met à clignoter.
2. Réglez l'année à l'aide du UP (5) et DOWN (6) (valeur maximale: 2099)
3. Appuyez sur TIME (4) pour régler l'affichage de la date en jour/mois ou jour/mois en utilisant le UP (5) et DOWN (6).
4. Appuyez sur TIME (4) pour définir la mois en utilisant le UP (5) et DOWN (6).
5. Appuyez sur TIME (4) pour définir la journée en utilisant le UP (5) et DOWN (6).
6. Appuyez sur TIME (4) pour régler le format d'affichage 12h/24h en utilisant le UP (5) et DOWN (6).
7. Appuyez sur le boutonTIME (4) pour ajuster le temps en utilisant l'UP (5) et DOWN (6) .
8. Appuyez sur TIME (4) pour régler les minutes en utilisant l'UP (5) et DOWN (6).
9. Pour quitter le réglage , appuyez à nouveau sur le bouton TIME (4) .

RÉGLAGE DE L'ALARME

1. Appuyez une fois sur la touche X (7) pour définir Alarme1. Appuyez deux fois pour valider les Alarme2.
2. Appuyez sur le bouton ALM (7) pendant trois secondes , l'affichage du temps d'alarme commence à clignoter .
3. Appuyez sur le bouton UP (5) DOWN (6) ou pour régler l'heure .
4. Appuyez sur le bouton ALM (7) sur l'écran les minutes d'alarme clignotent.
5. Régler les minutes en utilisant les bouton UP (5) ou DOWN (6) .

6. Pour activer l' alarme presse le bouton UP (5) pour afficher la sonnette d'Alarme1 ou Alarme2.
7. Pour désactiver l'alarme , appuyez sur le bouton UP (5) jusqu'à la fin de la cloche.

PRÉVISIONS MÉTÉO

Le baromètre numérique détecte les changements de pression d'air affichant donc le symbole de prévisions météorologiques.
Cette disposition concerne les 12/24 heures.
Par exemple , si le baromètre détecte une pression élevée , l'écran affiche le symbole du soleil , mais à l'extérieur , il pourrait pleuvoir , il applique les 12/24 heures.
Les symboles de prévisions météo peuvent ne pas refléter les conditions météo actuelles .
Ils ne concernent que les conditions futures .
Les prévisions peuvent ne pas être sûr à 100% en raison de divers facteurs .
Le fabricant n'est pas responsable des dommages causés par une mauvaise prédiction.
Température et d'humidité INTERIEUR / EXTERIEUR
L'indication de la température se situe dans la partie inférieure de l'écran , tandis que la valeur d'humidité est signalé à la bonne température .
Appuyez sur le bouton °C/°F (10) pour sélectionner l'unité de mesure de la température , C/F.

DEGRES CELSIUS SELECT - FAHRENHEIT

Appuyez sur le bouton °C / °F (10) pour afficher la température en degrés Celsius °C (à l'échelle européenne) ou en degrés Fahrenheit °F (échelle britannique et américain).

REMARQUE

Lors de la réception de la fonction de lecture automatique radio-commandé est désactivé .

PRESSION ATMOSPHERIQUE

La pression atmosphérique est mesurée dans cette gamme : ~ 800 Mo 1100MB
L'unité est hPa / mb .

LIGHT / SNOOZE

Appuyant sur la LIGHT / SNOOZE (3) , vous pouvez désactiver temporairement l'alarme quand il sonne .Après 5 minutes, l'alarme se déclenche à nouveau .
Vous pouvez désactiver temporairement l'alarme à plusieurs reprises .

CARACTÉRISTIQUES

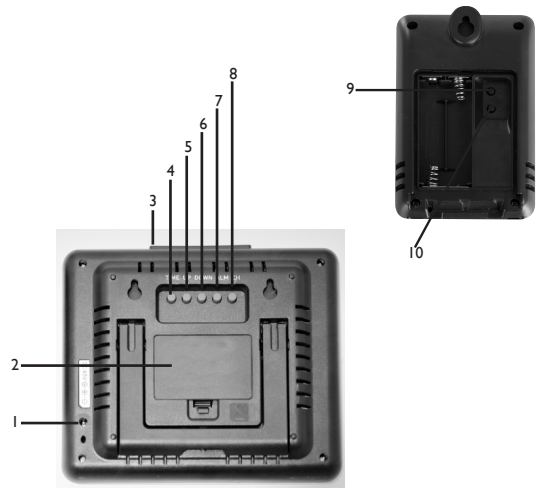
Température intérieure: 0 ° C à 50 C (32 F à 122 F)
Humidité Intérieur / Extérieur : 20 % - 99 % HR
Capteur de la télécommande : -20 C à +60 C (-4 F à 140 F)
Site: max . 3 capteurs à distance
Plage de transmission : jusqu'à 30 m à l'extérieur , RF 434 MHz
Résolution: 0,1 degré C pour la température , 1 % perl'umidità
Alimentation: DC 4.5 V Adaptateur
AAA X 3 PCs . pour l'unité principale
AAA x 2 pcs . pour le capteur de la télécommande

Recommandations pour l'élimination correcte du produit.

Le symbole figurant sur l'appareil indique que le produit fait l'objet d'une " collecte séparée ". C'est pourquoi, le produit ne doit pas être éliminé avec les déchets urbains. L'utilisateur doit remettre le produit auprès de " décharges spécialisées de collecte séparée " prévues par les autorités locales, ou bien le rendre au revendeur quand il achètera un nouvel appareil équivalent.
La collecte séparée du produit et les opérations successives de traitement, recyclage et élimination favorisent la production d'appareils composés par des matériaux recyclés ainsi que permettent d'éviter des effets négatifs sur l'environnement et sur la santé des personnes suite à une gestion impropre du déchet.
Toute élimination abusive du produit entraîne l'application de sanctions administratives.

GARANTIE

1. L'appareil est garanti pendant une période de 24 mois à compter de la date de fabrication indiquée sur l'étiquette appliquée sur le produit Italiano.
2. La garantie ne s'applique qu'à des appareils utilisés dans des conditions normales, réparés chez les centres d'assistance TREVI ; elle comprend la réparation des éléments pour des défauts de fabrication, à l'exception des étiquettes, des boutons ou des parties amovibles.
3. TREVI ne peut être pas tenue responsable pour tout dommage direct ou indirect aux choses et/ou aux personnes dérivant de l'utilisation ou suspension de l'utilisation de l'appareil.



Beschreibung der Bedienelemente

1. Steckdose
2. Batteriefach
3. Snooze / Licht
4. Zeit-Knopf
5. Taste UP
6. Taste DOWN
7. ALM-Taste
8. CH Taste
9. CH Auswahlsensor
10. Taste °C/°F-Sensor

STROM WETTERSTATION

- Öffnen Sie das Batteriefach (2) auf der Rückseite des Gerätes und legen Sie drei "AAA "-Batterien die Übereinstimmung der Polaritäten .
- Schließen Sie die externe Stromversorgung, Gleichstrom 4.5V an die Steckdose an (1).

EXTERNER SENSOR

Öffnen Sie das Batteriefach auf der Rückseite des Gerätes , legen Sie zwei AAA-"AAA "-Batterien die Übereinstimmung der Polaritäten .

DAS SETZEN VON EXTERNEN SENSOR

Diese Wetterstation ist, um mit drei externen Sensoren kommunizieren. Eine davon ist mit der Einheit , die restlichen zwei sind optional.

1. Vor allem der Lebensmittel die Wetterstation , wie in Absatz beschrieben KRAFTWERK WETTER .
2. Legen Sie die Batterien in den Außensensor , wählen Sie die Maßeinheit für Temperatur vorzugsweise zwischen °C/°F , indem Sie die unter dem Batterie deckel befindet °C/°F (10).
3. Die Wetterstation speichert den Wert der Temperatur in dem Kanal " 1", wenn Sie im Besitz der beiden anderen Sensoren sind , gehen Sie nach den Punkten "2.03" Station speichert die Werte in Kanal 2 und 3 auf.
4. Drücken Sie die CH -Taste an der Wetterstation (8), um die externen Sensor signal , es wird automatisch ein Signal zu ermöglichen.

UHR -EINSTELLUNG DURCH FUNKSTEUERUNG

Dieses Gerät ist mit einem Empfänger der Lage ist, das Zeitsignal der Physikalisch Technischen Bundesanstalt in Braunschweig (Deutschland Central) zulässig, in einem Radius von 1500 km ausgestattet.

1. Drücken und halten Sie die Taste gedrückt DOWN (6) der Wetter-Station, Radio-Steuerelement-Symbol blinkt, und innerhalb von 24 Stunden das Zeitsignal-Vèrrà des Radios steuern.

HINWEIS

Legen Sie die Wetterstation von Geräten , die Magnetfelder erzeugt die Telefone, Fernseher, etc....

Nicht alle Teile Europas kann in der Lage , das Signal von der Empfangs sein Funksteuerung. In diesem Fall müssen Sie die Zeit manuell einstellen .

EINSTELLUNG UHR / DATUM

1. Drücken Sie die Taste TIME (4), bis die Anzeige zu blinken beginnt .
2. Stellen Sie das Jahr mit den UP (5) und DOWN (6) (Maximalwert: 2099)
3. Drücken Sie die TIME (4) anpassen die Anzeige des Datums in Tag/Monat oder Monat/Tag mit den UP (5) und DOWN (6).
4. Drücken Sie die TIME (4) des Monat mit den UP (5) und DOWN (6).
5. Drücken Sie die TIME (4) der Tag mit den UP (5) und DOWN (6).
6. Drücken Sie die TIME (4), um das Anzeigeformat einstellen 12h/24h mit den UP (5) und DOWN. (6)
7. Drücken Sie die tasteTIME (4), um die Zeit mit dem UP (5) und DOWN (6).
8. Drücken Sie die TIME (4), um die Minuten mit der UP (5) und DOWN (6) gesetzt.
9. Um die Justierung zu beenden , drücken Sie die Taste erneut, TIME (4).

EINSTELLUNG ALARM

1. Drücken Sie einmal auf die Schaltfläche "X" (7), Alarm1 festgelegt. Drücken Sie zweimal um Alarm2 einzustellen
2. Drücken Sie ALM -Taste (7) drei Sekunden , die Anzeige der Alarmzeit zu blinken beginnt .
3. Drücken Sie die UP (5) DOWN (6), um die Stunden einzustellen .
4. Drücken Sie ALM -Taste (7) auf dem Display die Alarm Minuten beginnen zu blinken.
5. Stellen Sie die Minuten mit den UP (5) DOWN (6).
6. So aktivieren Sie die Alarm drücken Sie die UP-Taste (5), die Alarmhupe1 auf oder Alarmhupe2.
7. Um den Alarm zu deaktivieren, drücken Sie die UP-Taste (5) bis das Ende der Glocke.

WETTERVORHERSAGE

Die digitale Barometer stellt Änderungen im Luftdruck entsprechend die Anzeige der Wettervorhersage -Symbol.
Diese Bestimmung bezieht sich auf die 12/24 Stunden.
Zum Beispiel, wenn das Barometer erfasst einen hohen Druck, das Display zeigt das Symbol der Sonne zeigen, aber von außen , es könnte regnen, es die 12/24 Stunden gilt .
Die Wettervorhersage -Symbole nicht unbedingt die aktuellen Wetterbedingungen .
Sie beziehen sich nur auf zukünftige Bedingungen .
Prognosen kann nicht 100% sicher sein, aufgrund verschiedener Faktoren .
Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die durch eine falsche Vorhersage verursacht .
Temperatur und Luftfeuchtigkeit INDOOR / OUTDOOR
Die Angabe der Temperatur in dem unteren Bereich der Anzeige , während die Feuchtewert wird in der richtigen Temperatur angegeben.
Drücken Sie die °C/°F (10), um die Maßeinheit für Temperatur wählen , C / F.

SELECT GRAD CELSIUS - FAHRENHEIT

Drücken Sie die °C/°F (10), um die Temperatur in Grad Celsius ° C (Europaskala) oder Grad Fahrenheit ° F (Skala britischen und amerikanischen) anzuzeigen.

HINWEIS

Während des Empfangs des Funkgesteuerteautomatische Lesefunktion deaktiviert wird .

LUFTDRUCK

1. Der Luftdruck ist in diesem Bereich gemessen : ~ 800MB 1100MB. Die Einheit ist hPa/mb.

LIGHT / SNOOZE

Durch Drücken der LIGHT / SNOOZE (3), können Sie vorübergehend deaktivieren können , wenn es den Alarm ertönt. Nach 5 Minuten ertönt der Alarm erneut .
Sie können schalten den Alarm mehrmals.

TECHNISCHE DATEN

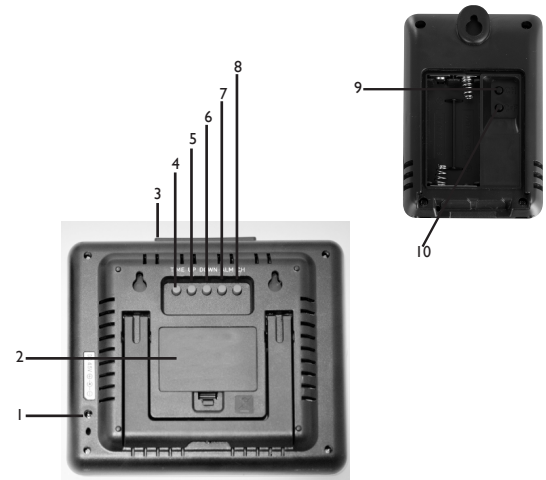
Innentemperatur: 0 C bis +50 C (+32 F bis +122 F)
Luftfeuchtigkeit Innen / Außen: 20% - 99% RH
Remote Sensor : -20 C bis +60 C (-4 F bis +140 F)
Kanal: max. 3 Fernsensoren
Reichweite: bis zu 30 m im Freien, RF 434 MHz
Auflösung: 0,1 Grad C für Temperatur , 1% perl'umidità
Stromversorgung: DC 4,5 V-Adapter
AAA X 3-tlg. für das Hauptgerät
AAA x 2 Stück . für den Fernbedienungssensor

Hinweise zur ordnungsgemäßen Entsorgung des Produkts.

Das auf dem Gerät angebrachte Symbol weist darauf hin, dass das Altgerät "getrennt zu sammeln" ist und das Produkt daher nicht zusammen mit dem Gemeindeabfall entsorgt werden darf.
Der Benutzer muss das Produkt zu den entsprechenden, von der Gemeindeverwaltung eingerichteten "Wertstoffsammelstellen" bringen oder dem Händler beim Kauf eines neuen Produkts übergeben.
Die getrennte Müllsammlung und anschließende Aufbereitung, Wiederverwertung und Entsorgung fördern die Herstellung von Geräten unter Verwendung wiederverwerteter Materialien und vermindern die negativen Auswirkungen auf die Umwelt und Gesundheit in Folge einer falschen Müllverwaltung.
Die widerrechtliche Entsorgung des Produkts führt zur Auferlegung von Verwaltungsstrafen.

GARANTIE

1. Die Garantiezeit für das Gerät beträgt 24 Monate ab dem Herstellungsdatum, das auf dem am Produkt angebrachten Etikett angegeben ist.
2. Die Garantie ist nur für Geräte gültig, an denen keine selbst ausgeführten Reparaturen erfolgt sind. Die Geräte müssen von den Kundendienststellen der Firma TREVI repariert werden. Die Garantie umfasst die Reparatur von Bestandteilen aufgrund von Herstellungsfehlern und schließt Etiketten, Bedienungsknöpfe und -tasten sowie abnehmbare Teile aus.
3. Die Firma TREVI haftet nicht für Personen- und/oder Sachschäden, die direkt oder indirekt durch den Betrieb oder den längeren Nichtgebrauch des Geräts verursacht wurden.



DESCRIPCIÓN DE LOS MANDOS

1. Socket de potencia
2. Compartimiento de la batería
3. Light / Snooze
4. Botón Tiempo
5. Botón UP
6. Botón DOWN
7. Botón ALM
8. CH
9. Sensor selector CH
10. Botón °C / °F sensor

ALIMENTACIÓN ESTACIÓN METEOROLÓGICA

- Abra el compartimiento de la batería (2) en la parte posterior de la unidad e inserte tres pilas de tamaño " AAA" encajando las polaridades .
- Conecte la fuente de alimentación externa , DC 4.5 V a Socket de potencia (1).

SENSOR EXTERNO

Abra el compartimiento de la batería en la parte posterior de la unidad , inserte dos pilas tamaño AAA " AAA" encajando las polaridades .

AJUSTE DEL SENSOR EXTERNO

Esta estación meteorológica está dispuesta para comunicar con tres sensores externos. Uno de ellos viene con la unidad, los dos restantes son opcionales.

1. En primer lugar la comida de la estación meteorológica , según se describe en el párrafo ESTACIÓN METEOROLÓGICA POWER.
2. Inserte las pilas en el sensor exterior , seleccione la unidad de medida de la preferencia de temperatura entre °C / °F presionando el °C / °F (10) situado debajo de la tapa de la batería .
3. La estación meteorológica almacena el valor de la temperatura en el canal "1" si se encuentra en posesión de los otros dos sensores , proceda de acuerdo con los puntos de parada " 02:03 " guarda los valores en los canales 2 y 3 respectivamente.
4. Pulse el botón CH en la estación meteorológica (8) para activar la señal de sensor externo , será una señal de salida automáticamente.

AJUSTE DEL RELOJ DE CONTROL A TRAVÉS DE RADIO

Este aparato está equipado con un receptor capaz de recibir la señal de la hora de la Physikalisch Technische Bundesanstalt Braunschweig (Alemania Central) admisible en un radio de 1.500 km.

1. Mantenga pulsado el botón de DOWN (6) de la estación meteorológica, símbolo de control de radio parpadeará y dentro de 24 horas el vèrrà de la señal de radio control.

NOTA

Coloque la estación meteorológica lejos de equipos que generan campos magnéticos que teléfonos , televisores, etc....

No todas las partes de Europa pueden ser capaces de recibir la señal de la radio control. En este caso, es necesario ajustar la hora manualmente .

AJUSTE DE RELOJ / FECHA

1. Pulse el botón TIME (4) hasta que la pantalla comienza a parpadear.
2. Ajuste el año mediante el UP (5) o DOWN (6) (el máximo es 2099).
3. Pulse TIME (4) para ajustar la visualización de la fecha en el día/mes o mes/día utilizando el botón UP (5) o DOWN (6).
3. Pulse TIME (4) para ajustar el mes utilizando el botón UP (5) o DOWN (6).
3. Pulse TIME (4) para ajustar el día utilizando el botón UP (5) o DOWN (6).
4. Pulse TIME (4) para ajustar el formato de visualización 12h/24h utilizando el botón UP (5) o DOWN (6).
5. Pulse el botón TIME (4) para ajustar el tiempo utilizando el botón UP (5) o DOWN (6) .
6. Pulse TIME (4) para ajustar los minutos utilizando el botón UP (5) o DOWN (6).
7. Para salir del ajuste, pulse de nuevo el botón TIME (4) .

AJUSTE DE LA ALARMA

1. Presione el botón ALM (7) una vez para fijar la Alarma1. Presione dos veces para establecer Alarma2.
2. Pulse el botón ALM (7) durante tres segundos, la pantalla de la hora de alarma comience a destellar.
3. Pulse el botón UP (5) o DOWN (6) o para ajustar la hora .
4. Pulse el botón ALM (7) en la pantalla los minutos de la alarma empiezan a parpadear.
5. Ajuste los minutos usando el botón UP (5) o DOWN (6).
6. Para activar la prensa alarma el botón UP (5) para mostrar la campana de Alarma1 o Alarma2.
7. Para desactivar la alarma, presione el botón UP (5) hasta la desaparición de campana.

PRONÓSTICO DEL TIEMPO

El barómetro digital detecta cambios en la presión del aire en consecuencia que muestran el símbolo de pronóstico del tiempo .
Esta disposición se refiere a las 12.24 horas.
Por ejemplo , si el barómetro detecta una presión alta , la pantalla mostrará el símbolo del sol , pero externamente que fuera a llover , se aplica las 12/24 horas.
Los símbolos de previsión del tiempo pueden no reflejar las condiciones actuales del tiempo .
Ellos se refieren únicamente a las condiciones futuras .
Las previsiones no pueden ser 100 % seguro gracias a varios factores .
El fabricante no se hace responsable por cualquier daño causado por una predicción equivocada.

TEMPERATURAY HUMEDAD INTERIOR / EXTERIOR

La indicación de la temperatura se encuentra en la parte inferior de la pantalla , mientras que el valor de la humedad se indica a la temperatura adecuada .
Pulse el botón °C /°F (10) para seleccionar la unidad de medida de la temperatura, C / F.

GRADOS CELSIUS SELECT - FAHRENHEIT

Pulse el botón °C / °F (10) para mostrar la temperatura en grados Celsius ° C (escala europea) o grados Fahrenheit ° F (escala británico y americano) .

NOTA

Durante la recepción de la función de lectura automática controlada por radio está desactivada .

PRESIÓN ATMOSFÉRICA

1. La presión atmosférica se mide en este rango: ~ 1100MB 800MB. La unidad es hPa/mb.

SNOOZE / LUZ

Al pulsar la LUZ / SNOOZE (3) , puede desactivar temporalmente la alarma cuando está sonando . Después de 5 minutos, la alarma suena de nuevo .
Usted puede apagar temporalmente la alarma varias veces.

ESPECIFICACIONES

Temperatura interior : 0 C a 50 C (32 F a 122 F)
Humedad Interior / Exterior: 20 % - 99 % de humedad relativa
Sensor remoto: -20 C a 60 C (-4 F a 140 F)
Canal: max . 3 sensores remotos
El alcance de transmisión : hasta 30 m en el exterior , RF 434 MHz
Resolución: 0,1 ° C de la temperatura , el 1% perl'umidità
Fuente de alimentación: DC adaptador de 4,5 V
AAA x 3 piezas. para la unidad principal
AAA x 2 pcs . para el sensor remoto

Advertencias para la correcta eliminación del producto.

El símbolo que aparece en el aparato indica que el residuo debe ser objeto de "recogida selectiva" por tanto el producto no se debe eliminar junto con residuos urbanos.
El usuario deberá entregar el producto a los "centros de recogida selectiva" creados por las administraciones municipales o bien al distribuidor cuando adquiera un nuevo producto.
La recogida selectiva del residuo y las sucesivas operaciones de tratamiento, recuperación y eliminación favorecen la fabricación de aparatos con materiales reciclados y limitan los efectos negativos en el medio ambiente y la salud causados por una gestión incorrecta del residuo.
La eliminación abusiva del producto da lugar a la aplicación de sanciones administrativas.

GARANTÍA

1. El aparato está garantizado durante 24 meses desde la fecha de fabricación indicada en la etiqueta aplicada sobre el producto.
   Italiano
2. La garantía se aplica solamente en aparatos, no alterados, reparados por centros de asistencia TREVI, e incluye la reparación de los componentes por defectos de fabricación con la exclusión de etiquetas, botones y partes que se pueden extraer.
3. TREVI no responde por daños directos o indirectos a cosas y/o personas causados por el uso o suspensión de uso del aparato.

DICHIARAZIONE DI CONFORMITA'

SI DICHIARA CHE:

L'apparecchio: Meteo Station marca TREVI modello ME 3135RC è conforme con la direttiva R&TTE (1999/5/EC) del 9 Marzo 1999, nei seguenti Stati membri della comunità Europea: Italia, Germania, Francia, Spagna, Danimarca, Olanda e Svezia

Rimini, 10 Aprile 2014

TREVI S.p.A.
Strada Consolare Rimini-San Marino, 62
47924 Rimini (Rn) Italy

CE **0681**

TREVI S.p.A. - Strada Consolare Rimini-San Marino, 62 - 47924 Rimini (Rn) Italy
Tel. 0541-756420 - Fax 0541-756430 - E.mail info@trevi.it - www.trevi.it

MADE IN CHINA